INGURUMENEKO TOKIKO FOROAREN BILERAREN AKTA
(15.10.29)

INGURUMENEKO ZINEGOTZIA:
JOSÉ LUIS LANDA jauna

INGURUMENEKO TEKNIKARIA:
JOSU ATEKA jauna

FOROKO IDAZKARIA:
ARANTZA CABEZA andrea

INGURUMENEKO AHOLKULARIA:
JULEN REKONDO jauna (Ingurune)

BILDUTAKOAK:

JAVIER GALÁN jauna (Getxo Enpresako presidentea).
CELIA MARAÑON andrea (Ekologistak Martxan).
DIMAS RAMOS jauna (Kirol Elkarteak).
JOSU INTXAURRAGA jauna (Itxartu Taldea).
AGURTZANE OLAIZ EGURROLA andrea (Eskola Agenda 21 eta Romoko ikastetxe publikoko irakaslea).
NATIVIDAD MORALES andrea (Gizatiar elkarteko ordezkaria).
JUANJO QUIÑONES jauna (Urtealaiaken ordezkaria).
KOLDO NABASKUES jauna (Urkoa kontsumitzaile elkarteko ordezkaria).

Bertaratu ezina adierazi dute, XABIER BUENETXEA jaunak (Ingurumenean ospe handiko pertsona), TOMI ETXEANDÍA jaunak (Eskola Agenda 21 eta San Nikolas ikastolako irakaslea), AMELIA ZORRILLA andreak (Basozaleaken ordezkaria) eta CARLOS ARANA jaunak (Europak-en ordezkaria).

Getxon, 2015eko urriaren 29an. Egun horretako arratsaldeko zazpietan Getxoko Ingurumeneko Tokiko Foroa bildu da, eta aipatutako kapitularrek parte hartu dute bertan.

GAI-ZERRENDA

Gai-zerrendari heldu aurretik, Julen Rekondo jaunak Ingurumeneko zinegotzi berri José Luis Landa jauna aurkeztu du. PSE-EE alderdiko kidea da, Udalaren Gobernuko Taldekoa, eta bildutako guztiei helarazi die bileran Getxoko alkate Imanol Landa jaunak parte hartuko duela. Minutu batzuk igaro ostean, hura bertan izan gabe hasteko erabaki da; jarraian, bertaratu ezina adierazi du ezusteko batek bilkuran parte hartzea eragotzi diola-eta.

1.- Legealdi honetan Ingurumeneko Tokiko Foroa osatzeko bildutako pertsonen aurkezpena.

ACTA DE LA REUNIÓN DEL FORO LOCAL DE MEDIO AMBIENTE
(29.10.15)

CONCEJAL DE MEDIO AMBIENTE:
D. JOSÉ LUIS LANDA

TECNICO DE MEDIO AMBIENTE:
D. JOSU ATEKA

SECRETARIA DEL FORO:
Dª. ARANTZA CABEZA.

CONSULTOR MEDIOAMBIENTAL:
D. JULEN REKONDO (Ingurune)

ASISTENTES:

D. JAVIER GALÁN (Presidente de Getxo Enpresa).
Dª. CELIA MARAÑON (Ekologistak Martxan).
D. DIMAS RAMOS (Asociaciones Deportivas).
D. JOSU INTXAURRAGA (Itxartu Taldea).
Dª. AGURTZANE OLAIZ EGURROLA (Agenda Escolar 21 y profesora del Colegio Público de Romo).
Dª NATIVIDAD MORALES (Representante de la Asociación Gizatiar).
D. JUANJO QUIÑONES (Representante de Urtealaiak).
D. KOLDO NABASKUES (Represemtamte de la Asoiación de Consumidores Urkoa).

Excusan su no asistencia, D. XABIER BUENETXEA (Persona de reconocido prestigio en Medio Ambiente, D. TOMI ETXEANDÍA (Agenda Escolar 21 y profesor de la Ikastola San Nikolas), Dª AMELIA ZORRILLA (Representante de Basozaleak) y D. CARLOS ARANA (Representante de Europak).

En Getxo, a 29 de octubre de 2015. Se reunió a las diecinueve horas de este día el Foro Local de Medio Ambiente de Getxo, con asistencia de los capitulares reseñados.

ORDEN DEL DÍA

Antes de iniciar propiamente el orden del día, D. Julen Rekondo presenta al nuevo concejal de Medio Ambiente, D. José Luis Landa, miembro del PSE-EE, y del Equipo de Gobierno del Ayto. de Getxo quien traslada a los asistentes que va a asistir a la reunión el alcalde de Getxo. D. Imanol Landa. Transcurridos varios minutos, se decide comenzar sin su presencia; seguidamente excusa su asistencia dado que debido a un imprevisto le resulta imposible acudir.

1.- **Presentación de las personas asistentes para la Constitución del Foro Local de Medio Ambiente en la presente legislatura.**

Julen Rekondo jaunak Ingurumeneko zinegotziari eman dio hitza. Jose Luis Landa jaunak foroan bildutakoak bertan egotea, haien partaidetza eskertu du, horrek esan nahi guztiarekin; bertaratutako kideek beren denboraren zati bat Ingurumeneko Tokiko Foroak egiten duen lanari eskaintzen diote, ekarpenak eta ideiak beren borondatez nahiz eskuzabaltasunez eginez. Jose Luis Landa jaunak adierazi duenez, foroaren partaidetzari esker, udalak politika iraunkorragoa eta ingurumena gehiago zaintzen duen politika egitea espero du, eta udalerriko sare sozio-ekonomikoko iritziak eta kezkak jaso ditzala.

D. Julen Rekondo, cede la palabra al concejal de Medio Ambiente. D. Jose Luis Landa quien agradece la asistencia y participación de los asistentes en el Foro, por todo los que ello implica, dedicando parte de su tiempo a contribuir con sus aportaciones e ideas de forma voluntaria y desinteresada, a la labor que está desarrolando el Foro Local de Medio Ambiente.. Espera -afirma D. José Luis Landa- que la participación del Foro permita que el Ayuntamiento tenga una política más sostenible y medioambiental y que recoja las opiniones y preocupaciones del tejido socioeconómico del municipio.

Jarraian, Foroan bildutako kideak aurkezteko erronda egin da. Julen Rekondok aipatu duenez, bilera honetan bertaratu ezina adierazi duten lau pertsona falta dira; egon behar duten 16 pertsonatatik zortzi baino ez daude.

Acto seguido se realiza una ronda de presentación de los miembros asistentes al Foro. A esta reunión, informa Julen Rekondo, han faltado cuatro personas que han justificado su no asistencia, acudiendo ocho personas de las 16 que debe de haber.

2.- Getxoko Ingurumeneko Tokiko Foroak datozen hilabeteetarako duen laneko plana. Aztertu beharreko gaiak.

2.- Plan de trabajo del Foro Local de Medio Ambiente de Getxo para los próximos meses. Temas a abordar.

Une honetatik aurrera, 2015-2019 Legealdiko Ingurumeneko Tokiko Foroa eratuta geratu da. Julen Rekondo jaunak Foroan jarraitu ohi diren funtzionamenduko zenbait arauren berri eman du, kide berriek ezagutu ditzaten bereziki; gainera, gogorarazi du foroko bilkura egiteko hilabeteko egun egokiena finkatu behar dela.

Honako hauek aipatu dira jarraian:

- Foroko bilerak hilean behin egingo dira, udako garaian izan ezik.
- Foroen deialdiak araudiak adierazten duen 7 egun baino lehenago egiten ahaleginduko da.
- Bileretan, Ingurumeneko zinegotzia, Ingurumen Arloko teknikariak eta aholkulariaz gain, jorratutako gaiaren arabera, aztertu beharreko gaiari lotutako beste arlo batzuetako teknikarien presentzia beharko da.
- Bilera bakoitzean akta bat idatziko da, eta hurrengo bileraren lehenengo minutuetan onartuko bilkuran jorratutako gaiekin.
- Foroko bilkuretan jorratutako gaiak gobernuko taldeko Ingurumeneko zinegotziari igorriko zaizkio, hori egitea beharrezkoa balitz.
- Aztertutako gaietarako foroak izango duen dokumentazioa udalak emandakoa izango da, bai eta kide bakoitzak edota foroko erakundeak proposatu nahi duena ere.

A partir de este momento queda constituido el Foro Local de Medio Ambiente en la Legislatura 2015-2019. Y, D. Julen Rekondo, informa de algunas normas de funcionamiento que se suelen seguir en el Foro, sobre todo para conocimiento de las nuevas incorporaciones, además de recordar que hay que fijar que día del mes que consideren más apropiado para celebrar la reunión del Foro
Se citan a continuación:

- Las reuniones del Foro serán mensuales, a excepción de la época estival.
- Las convocatorias de los Foros se tratará de hacer con un adelanto superior a los 7 días que marca el Reglamento.
- En las reuniones, además del Concejal de Medio Ambiente, Técnicos del Area de Medio Ambiente y la consultora, según el tema que se trate, se precisará la presencia de técnicos/as de otras áreas relacionadas con la temática a tratar.
- En cada reunión se redactará un acta, que será aprobada en los primeros minutos de la siguiente reunión, con los temas abordados en la sesión.
- Los temas abordados en las distintas sesiones del Foro serán remitidos por el Concejal de Medio Ambiente al Equipo de Gobierno, si fuera necesario.
- La documentación que contará el Foro para los temas que se traten será la proporcionada por el Ayuntamiento así como la que quiera plantear cada miembro y/o organismo del Foro.

Bilera egiteko egunari dagokionez, hileko bigarren asteazkena izatea erabaki da. Beraz, hurrengo bilera datorren asteazkenean, 2015eko azaroaren 11n egingo da.

En cuanto al día de reunión se decide que sea el segundo miércoles de cada mes. Por tanto, la siguiente reunión tendrá lugar el próximo miércoles día 11 de noviembre de 2015.

2012-2015 eperako Ekintza Plana bukatuta, ekintza gehienak amaituta izanik, Julen Rekondo jaunak adierazi du Ingurumen Arloaren ustez datozen asteetarako erronka nagusia Ekintza Planaren Foroa 2016-2019 prestatzea dela. Hortaz, datorren bileratik aurrera lanean hasiko da, eta foroan egiten diren proposamenak udaleko arlo teknikoetan ere aztertuko dira,

Una vez finalizado el Plan de Acción para el período 2012-2015, con la mayor parte de las acciones finalizadas, D. Julen Rekondo comenta que a juicio del Área de Medio Ambiente el mayor reto para las próximas semanas es la elaboracióin en el Foro del Plan de Acción 2016-2019. Por tanto, se comenzará a trabajar desde la próxima reunión, y lo que vaya surgiendo a

azkenean gobernuko taldeak Ekintza Plana onar dezan, beste batzuetan egin den moduan. Julen Rekondo jaunak berriz aipatu du foroa aholku-emailea eta proposamenak egiteko dela, eta ez dela loteslea, estatutuek diotenaren arabera.

modo de propuestas del Foro será abordado también por las Áreas Técnicas municipales, para que finalmente sea el Equipo de Gobierno quien apruebe el Plan de Acción, como se ha hecho en otras ocasiones. D. Julen Rekondo comenta una vez más que el Foro es consultivo y propositivo y no vinculante, según marcan los estatutos.

Power point-en egindako aurkezpenean, puntu honetan honako hau esaten da hurrengo hilabeteetan egin beharreko zereginei buruz:

1. 2015-2019 eperako Ekintza Plan berri bat idaztea eta, horren ondoren, aipatutako planean adierazitako jardueren egikaritzearen jarraipena eta ebaluazioa egingo da. Azaroko hurrengo bileran hastea.
2. Udaletik datozen iraunkortasun-arloko jarduerei buruzko informazioa jaso eta eztabaidatzea. Horrez gain, foroak udalaren iraunkortasun-politikaren ikuspegitik egokitzat jotzen duena proposatzea.
3. Udalak proposatutako kanpainetan (Aste Berdea, Mugikortasun Astea-“Autorik gabeko eguna”, gaikako bilketa eta hiri-hondakinen birziklapena sustatzeko kanpainak…) proposamen, ekarpen, iradokizun eta iruzkinekin parte hartzea.

En la presentación en power point en este punto se dice en cuanto a las tareas a realizar en los próximos meses lo siguiente:

1. Redacción de un nuevo Plan de Acción para el período 2015-2019, con su posterior seguimiento y evaluación de la ejecución de las actuaciones señaladas en el citado plan. Comenzar en la próxima reunión de noviembre.
2. Recibir y debatir la información sobre actuaciones en materia de de sostenibilidad que procedan del Ayuntamiento. Y así mismo proponer por parte del Foro lo que se considere oportuno desde el punto de vista de la política de sostenibilidad del Ayto.
3. Participar con propuestas, aportaciones, sugerencias y comentarios en las diversas campañas que plantee el Ayuntamiento (Aste Berdea, Semana de la Movilidad-”Día sin coche”, campañas de impulso de la recogida selectiva y reciclaje de los Residuos Urbanos, etc.)……

Ingurumen Arloak jakinarazi duenez, hurrengo bileran ildo estrategiko batzuk proposatuko dira, dagozkien programekin, eta handik aurrera, foroa ados badago, ekintzak landuko dira.

Desde el Área de Medio Ambiente se informa que para la próxima reunión se aportará una serie de Líneas Estratégicas, con sus programas respectivos, y a partir de ahí, si el Foro está de acuerdo, se trabajarán las acciones.

3.- Getxoko hondakinak kudeatzeko lantaldean parte hartzeko boluntarioak.

Julen Rekondo jaunak jakinarazi duenez, hondakinak biltzeko eta garraiatzeko zerbitzua hobetzeko asmoz, baldintza tekniko bereziaren pleguaren 92. artikuluan (Getxoko udalerriko hiri-garbiketa, bide-garbiketa, udaleko ingurumen-gunearen berritze eta ustiapena, hiri-hondakin solidoen bilketa nahiz garraioa eta antzeko beste zenbait zerbitzuren zerbitzu orokorrak kontratatzeko baldintza tekniko berezien plegua), Komunikazio Plana eta Herritarren Kontzientziazioa tituluarekin, ondorengoa jaso zen: “Gainera, eta zerbitzuaren garapena eta hondakinak kudeatzeko orduan egin daitezkeen hobekuntzak aztertzeko asmoz, lantalde bat finkatuko da Ingurumeneko Tokiko Foroan, eta foro horretan udal ordezkaritza duten alderdi politikoek eta Arloko teknikariek parte hartuko dute, kontratuko udal arduradunarekin batera, egonkorra eta aholku-emailea izango dena”. Aurreko legealdian, lantaldea behin bildu zen, eta bertan Ingurumeneko Tokiko Foroko bost kidek parte hartu zuten; haietatik, gaur egun, bi kidek bakarrik jarraitzen dute foroan: Celia Marañonek eta Koldo Nabaskuesek.
Biek ala biek foroan parte hartzeko borondatea erakutsi dute, baina bertaratutako beste inork ez du borondate berbera erakutsi; oraingo honetan bileran parte hartu ahal izan ez dutenei ere galdetu beharko zaiela esan da.
Alderdi politikoen ordezkariei dagokienez, Ingurumeneko zinegotzi Jose Luis Landa jaunak jakinarazi du azkeneko

3.- Voluntarios para participar en el grupo de trabajo de gestión de residuos de Getxo.

D. Julen Rekondo informa que con la intención de mejorar el servicio de recogida y transporte de residuos, se recogió en el pliego de condiciones técnicas particulares para la contratación de los servicios generales de limpieza urbana, renovación y explotación del complejo medioambiental municipal y recogida y transporte de residuos sólidos urbanos y otros servicios afines del municipio de Getxo, en el artículo 92, bajo el título, Plan de Comunicación y Concienciación Ciudadana que, “ Asimismo y al objeto de analizar el desarrollo del servicio y las mejoras que puedan aportarse sobre la gestión de los residuos se establecerá un grupo de trabajo en el Foro Local de Medio Ambiente en el que tomarán parte los partidos políticos con representación municipal y técnicos del Área, además de la persona Responsable Municipal del Contrato y que tendrá carácter estable y consultivo. En la anterior legislatura, el Grupo de Trabajo se reunió en una ocasión y en él participaron cinco miembros del Foro Local de Medio Ambiente, de los cuales, en la actualidad, sólo dos -Celia Marañon y Koldo Nabaskues- continúan a día de hoy, formando parte del Foro.
Ambos se ofrecen a formar parte del mismo, sin que sume nadie mas, entre el resto de asistentes a la reunión; tenidendo en cuenta que habrá que consultar al resto de personas que no han podido acudir en esta ocasión a la reunión.
En cuanto a los representantes de los partidos políticos, el

Hirigintza eta Ingurumeneko Informazio Batzordean honako hau eskatu zela: ordezkatu behar zuten pertsonen izenak aurkez zitzatela eta, oraingoz, jadanik bi alderdi politikok egin dutela.
Ateka teknikariak azpimarratu duenez, zenbait aldaketa egiten hasi dira, esate baterako: etxeko tresnen bilketa edo saltoki, arrandegi, fruta-denda eta antzekoetarako bilketa berezia, bai eta etxeko olioa biltzeko edukiontziak jartzea ere.
Jarraian, foroko kideek puntu beltz batzuk daudela aipatu dute, eta puntu horietan hondakinak pilatzen direla edukiontzien alboan; gai horri dagokionez, teknikariak erantzun du identifikatuta daudela, eta egoera horiei konponbidea eman nahi zaiela hainbat eratan, hau da, puntu horiek kontrolatuz eta jarraipena eginez, bai eta aurrez aipatutako bilketa bereziak eginez ere; hala, hondakinak entregatzeko ohitura batzuk bereganatuko dituzte eta, horrenbestez, aukera horiek eskaintzean, hondakinak modu "irregularrean" uztea ekidin ahalko dugu. Nolanahi ere, gai horiek eta bilketa-zerbitzuari lotuta egokitzat jotako guztiak hondakinak kudeatzeko lantalde honetan aztertuko dira.

concejal de Medio Ambiente -D. José Luis Landa-, informa que en la última Comisión Informativa de Urbanismo y Medio Ambiente, se solicitó que presentaran los nombres de las personas que les iban a representar y, que por el momento lo habían hecho ya dos formaciones políticas.
El técnico, Sr. Ateka, destaca que han emperzado a realizarse algunos cambios, como por ejemplo la recogida de enseres o un servicio de recogida especial para comercios, pescaderías, fruterías …y .colocación de contenedores de recogida de aceite doméstico.
A continuación, miembros del Foro comentan la existencia de puntos negros en donde se acumulan loa residuos junto a los contenedores a lo que el técnico responde que se tienen identificados y que se intenta dar solución a estss situaciones, de diversos modos, esto es, mediante controles y seguimiento de esos puntos así como con las anteriormente citadas recogidas especiales, para que, adquieran unos hábitos de entrega de residuos y de esta manera, al ofrecerles estas opciones, evitemos que los depositen de manera "irregular ",. De cualquier modo, estas cuestiones y todas las relacionadas con el servicio de recogida que consideren, se tratarán en este Grupo de Trabajo de Gestión de Residuos.

4. Galde-eskeak.

Koldo Nabaskues jaunak galdetu du Ekintza Plana 2012-2015aren betearazpena adierazten den dokumenturik dagoen. Julen Rekondo jaunak baietz erantzun dio, Getxoko Udalaren webgunean topa daitekeela, baina posta elektronikoz bidaliko diola.
Hizketaldia amaitu du esanez, oro har, gustura dagoela Ingurumeneko Tokiko Foroak izandako lorpenekin (korridore berdea, bidegorrien plana…), eta onartu gabeko proposamenei dagokienez, haiei buruzko arrazoia edo azalpena jaso dela beti aitortu du.

Getxon, 20:15ean amaitu da bilera.

4. Ruegos y preguntas.

D. Koldo Nabaskues pregunta si hay algún documento donde se plasme el cumplimiento del Plan de Acción 2012-2015. D. Julen Rekondo le responde que sí, y que está "colgado" en la web del Ayuntamiento de Getxo, pero que se lo va a envíar por email.
Termina manifestando su satisfacción en líneas generales por los logros conseguidos dssde este Foro Local de Medio Ambiente, (corredor verde, plan de bidegorris….) y en cuanto a las propuestas no aceptadas, reconoce que siempre se ha recibido el motivo o explicación al respecto.

En Getxo, a las 20,15 horas se da por finalizada la reunión.